

IMMUNIZATION INFORMATION



Dear Parent/Guardian;

VCH must have a record of each child's immunization history. If one of the diseases listed below occurs in your school/childcare facility and immunizations are not complete, the Medical Health Officer may require your child to stay at home. Please complete and return this form to the school/childcare facility.

Return of completed form is my consent for my child's immunization history to be entered into a Vancouver Coastal Health (VCH) confidential electronic database. If you do not wish to have this information recorded in an electronic database, please inform us in writing.

PLEASE PRINT CLEARLY School/Childcare Facility _____

Child's name _____
Surname Given Name Preferred Name

Sex: M F Birthdate / / dd mm yyyy Place of birth _____

Child's personal health number (Care Card) _____

Home address _____ Postal code _____ Home phone _____

Father's Name _____ Daytime phone _____
Surname Given Name

Mother's Name _____ Daytime phone _____
Surname Given Name

Guardian's Name _____ Daytime phone _____
Surname Given Name

Doctor's name _____ Doctor's phone _____

My child had chicken pox. Yes No Don't know.

Attach a photocopy of your child's immunization record OR fill out the following record.

IMMUNIZATION	DATES GIVEN							
	dd/mm/yyyy	dd/mm/yyyy	dd/mm/yyyy	dd/mm/yyyy	dd/mm/yyyy	dd/mm/yyyy	dd/mm/yyyy	dd/mm/yyyy
DIPHTHERIA								
PERTUSSIS (WHOOPING COUGH)								
TETANUS								
POLIO								
HAEMOPHILUS INFLUENZAE TYPE B (HIB)								
MMR (MEASLES, MUMPS, RUBELLA)								
MEASLES (RUBEOLA)								
RUBELLA (GERMAN MEASLES)								
MUMPS								
HEPATITIS B								
MENINGOCOCCAL CONJUGATE								
PNEUMOCOCCAL CONJUGATE								
VARICELLA (CHICKENPOX)								
LIST OTHER VACCINES								

<p>Three Bridges Community Health Centre 1292 Hornby Street 604.736.9844 FAX 604.734.5918</p>
<p>North Community Health Office #200-1651 Commercial Drive 604.253.3575 FAX 604.253.2460</p>
<p>Evergreen Community Health Centre 3425 Crowley Drive 604.872.2511 FAX 604.871.0174</p>
<p>Pacific Spirit Community Health Centre 2110 West 43rd Avenue 604.261.6366 FAX 604.261.7220</p>
<p>Raven Song Community Health Centre #200-2450 Ontario Street 604.709.6400 FAX 604.872.5223</p>
<p>South Community Health Centre 6405 Knight Street 604.321.6151 FAX 604.321.2947</p>

**THIS IS AN IMPORTANT NOTICE.
PLEASE HAVE SOMEONE TRANSLATE IT.**

- AMHARIC (Ethiopia)** ይህ ጠቃሚ ግንባታውን ነው። እባክዎን ሌላ ሰው ያስተርጓሙልዎት።
- BURMESE** ဤစာသည်အရေးကြီးသောသတိပေးအကြောင်းကြားစာဖြစ်ပါသည်။ ကျေးဇူးပြု၍တစ်ယောက်ယောက်ကိုဘာသာပြန်ခိုင်းပါ။
- CHINESE** 這是一份重要通告，請找人為您翻譯。
- CROATIAN** OVO JE VAŽNO OBAVJEŠTENJE. ZAMOLITE NEKOGA DA VAM GA PREVEDE.
- FRENCH** CECI EST UN AVIS IMPORTANT. PRIERE DE LE FAIRE TRADUIRE.
- HINDI** यह एक बहुत जरूरी सूचना है। कृपया किसी से इसका अनुवाद करा लें।
- ITALIAN** QUESTO È UN AVVISO IMPORTANTE, SIETE PREGATI DI FARVELO TRADURRE DA QUALCUNO.
- KHMER (Cambodia)** នេះគឺជាសេចក្តីប្រកាសដ៏សំខាន់មួយ សូមអ្នកអង្គុកបកប្រែជូនអ្នក ម
- KOREAN** 중요한 안내사항입니다. 번역을 할 수 있는 분에게 도움을 청하시기 바랍니다.
- PERSIAN (Iran)** این یک اطلاعیه مهم است. لطفاً از کسی بخواهید آن را برای شما ترجمه کند.
- POLISH** TO JEST WAŻNE ZAWIADOMIENIE. POPROŚ KOGOŚ ABY JE PRZETŁUMACZYŁ.
- PUNJABI** ਇਹ ਇਕ ਜ਼ਰੂਰੀ ਸੂਚਨਾ ਹੈ। ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਕਿਸੇ ਕੋਲੋਂ ਇਸ ਦਾ ਉਲਥਾ ਕਰਵਾ ਲਵੋ।
- SERBIAN** OVO JE VAŽNO OBAVEŠTENJE. ZAMOLITE NEKOGA DA VAM GA PREVEDE.
- SOMALI** KANI WAA OGEYSIIS MUHIIM AH. FADLAN QOF HA KUU TURJUMO.
- SPANISH** ÉSTE ES UN AVISO IMPORTANTE. POR FAVOR, BUSQUE A ALGUIEN QUE SE LO TRADUZCA.
- TAGALOG (Philippines)** ITO AY ISANG MAHALAGANG PAUNAWA. MANGYARING IPASALIN ITO PARA MAUNAWAAN.
- VIETNAMESE** ĐÂY LÀ THÔNG BÁO QUAN TRỌNG. HÃY NHỎ NGƯỜI DỊCH GIÚP.